

PROFILO[®] FIGURA CREMA CORPO
Creme multiattiva rimodellante e tonificante per il mantenimento della vitalità cellulare.
Dona tono ed elasticità idratando in profondità. Indicata per rimodellare la pelle del corpo.
Contiene: Complesso di acidi ialuronici (sali sodici) a basso ed alto peso molecolare in elevate concentrazioni e Matrixyl[®] 3000. USO TOPICO

RIMODELLAMENTO DELLA PELLE

L'invecchiamento cutaneo è un processo naturale durante il quale la pelle subisce dei cambiamenti: il rinnovamento cellulare epidermico rallenta e le strutture di sostegno, quali collagene ed elastina, diminuiscono. I fattori che intervengono nell'invecchiamento cutaneo possono essere suddivisi in due gruppi:

- Fattori extrinseci: raggi UVA-UVB, agenti atmosferici, inquinamento e stile di vita
- Fattori intrinseci: età ed ereditarietà.

Con il passare degli anni tali cambiamenti possono essere progressivamente più visibili sulla nostra pelle: si assottiglia, perde tono, elasticità ed idratazione e appare più fragile e secca. Per contrastare questi segni è necessario restituire alla pelle tutti i nutrienti e componenti che vengono gradualmente a ridursi durante il processo fisiologico dell'invecchiamento.

PROPRIETÀ DI PROFILO[®] FIGURA CREMA CORPO
PROFILO[®] FIGURA CREMA CORPO contiene un complesso di acido ialuronico (sali sodici) a doppio peso molecolare e uno specifico composto chiamato Matrixyl[®] 3000.

L'associazione di due diversi pesi molecolari di acido ialuronico, ad elevate concentrazioni, esplica un'azione sinergica per il benessere della pelle, dove l'acido ialuronico ad alto peso molecolare agisce come protettivo contribuendo a mantenere l'integrità del film idro-lipidico, rinforzando così la funzione barriera della pelle; contemporaneamente l'acido ialuronico a basso peso molecolare, grazie alla sua peculiare idrofilia, contribuisce a mantenere un'ottimale idratazione cutanea.

L'azione sinergica dei due pesi molecolari di acido ialuronico ridona compattezza ed elasticità e attenua i segni di una pelle sensibilizzata, irritata e arrossata. La formulazione della crema è inoltre arricchita con Matrixyl[®] 3000, un complesso costituito da una combinazione di due peptidi in grado di regolare diverse attività cellulari.

Matrixyl[®] 3000 aiuta a rimodellare i tessuti e a ripristinare il dinamismo delle funzioni cellulari, attraverso:

- Il rinnovamento della matrice extracellulare, stimolando la sintesi di collagene e glicosaminoglicani e contribuendo a migliorare l'elasticità e il tono della pelle;
- L'aumento della proliferazione cellulare, favorendo il turnover e rafforzando lo spessore cutaneo.

INDICAZIONI

PROFILO[®] FIGURA CREMA CORPO è indicata per rimodellare la pelle che presenta perdita di elasticità, tono e idratazione, migliorando i segni visibili dell'invecchiamento cutaneo.

E' indicata anche per favorire il ripristino dell'elasticità e dell'idratazione cutanea in seguito a trattamenti estetici.

Dermatologicamente testata su pelli sensibili.

MODO E FREQUENZA D'USO
Applicare direttamente sul corpo, massaggiando delicatamente fino a completo assorbimento. Applicare una volta al giorno o più, secondo la necessità individuale.

AVVERTENZE

- Evitare il contatto con gli occhi. In caso di involontario contatto con gli occhi, risciacquare abbondantemente con acqua.

- Non applicare su cute lesa.
- Non utilizzare in caso di allergia nota ad uno dei componenti.
- Non utilizzare **PROFILO[®] FIGURA CREMA CORPO** se l'imballaggio è aperto o danneggiato.
- Conservare al riparo dell'umidità e lontano da fonti di calore. Non congelare.
- TENERE FUORI DALLA PORTATA E DALLA VISTA DEI BAMBINI.**
- USO ESTERNO.**

Flacone Airless 150 ml 

EN

PROFILO[®] FIGURA BODY CREAM
Multi-active remodelling and toning cream to maintain cell vitality.
Gives tone and elasticity hydrating deep down. Indicated for remodelling the body skin.
Contains: Complex of low- and high-molecular-weight hyaluronic acids (sodium salt) in high concentrations and Matrixyl[®] 3000. TOPICAL USE

SKIN REMODELLING

Skin ageing is a natural process during which the skin undergoes some changes: epidermal cell renewal slows down and the support structures, such as collagen and elastin, are reduced. The factors that play a role in skin ageing may be divided into two groups:

- Extrinsic factors: UVA-UVB rays, atmospheric agents, pollution and lifestyle.
- Intrinsic factors: age and heredity.

As the years go by, these changes may progressively become more visible on our skin: it thins down, loses tone, elasticity and hydration and looks more fragile and dry.

To combat these signs of ageing, we need to give back to the skin all the nutrients and components that gradually reduce during the physiological ageing process.

PROPRIETÀ DI PROFILO[®] FIGURA CREMA CORPO
PROFILO[®] FIGURA CREMA CORPO contiene un complesso di acido ialuronico (sali sodici) a doppio peso molecolare e uno specifico composto chiamato Matrixyl[®] 3000.

L'associazione di due diversi pesi molecolari di acido ialuronico, ad elevate concentrazioni, esplica un'azione sinergica per il benessere della pelle, dove l'acido ialuronico ad alto peso molecolare agisce come protettivo contribuendo a mantenere l'integrità del film idro-lipidico, rinforzando così la funzione barriera della pelle; contemporaneamente l'acido ialuronico a basso peso molecolare, grazie alla sua peculiare idrofilia, contribuisce a mantenere un'ottimale idratazione cutanea.

L'azione sinergica dei due pesi molecolari di acido ialuronico ridona compattezza ed elasticità e attenua i segni di una pelle sensibilizzata, irritata e arrossata. La formulazione della crema è inoltre arricchita con Matrixyl[®] 3000, un complesso costituito da una combinazione di due peptidi in grado di regolare diverse attività cellulari.

Matrixyl[®] 3000 aiuta a rimodellare i tessuti e a ripristinare il dinamismo delle funzioni cellulari, attraverso:

- Il rinnovamento della matrice extracellulare, stimolando la sintesi di collagene e glicosaminoglicani e contribuendo a migliorare l'elasticità e il tono della pelle;
- L'aumento della proliferazione cellulare, favorendo il turnover e rafforzando lo spessore cutaneo.

INDICAZIONI

PROFILO[®] FIGURA CREMA CORPO è indicata per rimodellare la pelle che presenta perdita di elasticità, tono e idratazione, migliorando i segni visibili dell'invecchiamento cutaneo.

E' indicata anche per favorire il ripristino dell'elasticità e dell'idratazione cutanea in seguito a trattamenti estetici.

Dermatologicamente testata su pelli sensibili.

MODO E FREQUENZA D'USO
Applicare direttamente sul corpo, massaggiando delicatamente fino a completo assorbimento. Applicare una volta al giorno o più, secondo la necessità individuale.

AVVERTENZE

- Evitare il contatto con gli occhi. In caso di involontario contatto con gli occhi, risciacquare abbondantemente con acqua.

- Non applicare su cute lesa.
- Non utilizzare in caso di allergia nota ad uno dei componenti.
- Non utilizzare **PROFILO[®] FIGURA CREMA CORPO** se l'imballaggio è aperto o danneggiato.
- Conservare al riparo dell'umidità e lontano da fonti di calore. Non congelare.
- TENERE FUORI DALLA PORTATA E DALLA VISTA DEI BAMBINI.**
- USO ESTERNO.**

Flacone Airless 150 ml 

for remodelling skin that has lost elasticity, tone and hydration, improving the visible signs of skin ageing.

It is also indicated to help restore skin elasticity and hydration following aesthetic treatments.

Dermatologically tested on sensitive skin.

DIRECTIONS AND FREQUENCY OF USE

Apply directly on the body massaging gently until completely absorbed. Apply once a day or more as needed.

WARNINGS

- Avoid contact with the eyes. In case of involuntary contact with the eyes, rinse with plenty of water.
- Do not apply on damaged skin.
- Do not use in case of known allergy to one of the components.

• Do not use **PROFILO[®] FIGURA BODY CREAM** if the packaging is open or damaged.

• Store away from humidity and heat sources. Do not freeze.

• KEEP OUT OF THE REACH AND SIGHT OF CHILDREN

• FOR EXTERNAL USE

Airless Bottle 150 ml 

L'action synergique des deux poids moléculaires de l'acide hyaluronique rétablit la compacté et l'élasticité et atténue les signes d'une peau sensibilisée, irritée et rouge. La formulation de la crème est en outre enrichie de Matrixyl[®] 3000, complexe composé d'une combinaison de deux peptides capables de réguler diverses activités cellulaires.

Le Matrixyl[®] 3000 contribue à remodeler les tissus et à restaurer le dynamisme des fonctions cellulaires, en favorisant :

- Le renouvellement de la matrice extracellulaire, favorisant la synthèse de collagène et de glycosaminoglycane et contribuant à l'élasticité et à la tonicité de la peau.
- L'augmentation de la prolifération cellulaire, favorisant le renouvellement et le renforcement de l'épaisseur cutanée.

INDICATIONS

La CRÈME POUR LE CORPS PROFIL[®] FIGURA est indiquée pour le remodelage de la peau qui manque d'élasticité, de tonus et d'hydratation, améliorant les signes visibles du vieillissement cutané.

Elle est également indiquée pour contribuer à restaurer l'élasticité et l'hydratation de la peau suite aux soins de beauté.

La action sinergica dei due pesi molecolares de acido ialuronico devuelva compacidad y elasticidad, y alivia los signos de una piel sensibilizada, irritada y enrojecida.

Ademas, la formulación de la crema está enriquecida con Matrixyl[®] 3000, un complejo formado por una combinación de dos péptidos capaces de regular diversas actividades celulares.

Matrixyl[®] 3000 ayuda a remodelar los tejidos y restablecer el dinamismo de las funciones celulares, promoviendo:

• La renovación de la matriz extracelular,

favorizando la síntesis de colágeno y glicosaminoglicanos, y contribuyendo a una mayor elasticidad y tono de la piel;

• El incremento de la proliferación celular, favoreciendo la renovación y fortaleciendo el grosor de la piel.

INDICATIONES

PROFILO[®] FIGURA CREMA CORPORAL est indicada para remodelar pieles que han perdido elasticidad, tono y hidratación, mejorando los signos visibles del envejecimiento cutáneo.

Indicada para el remodelado cutáneo del cuerpo.

Formule: Complexe d'acides hyaluroniques de poids moléculaire élevé et faible (sel de sodium)

en forte concentrations et Matrixyl[®] 3000.

USAGE TOPIQUE

AIRLESS BOTTLE 150 ml 

necessario devolver a la piel todos los nutrientes y componentes que gradualmente se reducen durante el proceso de envejecimiento fisiológico. **PROPIEDADES DE PROFIL[®] FIGURA CREMA CORPORAL**

PROFILO[®] FIGURA CREMA CORPORAL contiene un complejo de ácido hialurónico (sal sódica) con doble peso molecular y un compuesto específico llamado Matrixyl[®] 3000.

La asociación de dos pesos moleculares de ácido hialurónico de alto peso molecular actúa como protección contribuyendo a mantener la integridad de la película hidrolíptica, fortaleciendo así la función de barrera de la piel; al mismo tiempo, el ácido hialurónico de bajo peso molecular, gracias a su particular hidrofilia, contribuye a mantener una hidratación óptima de la epidermis.

Es necesario devolver a la piel todos los nutrientes y componentes que gradualmente se reducen durante el proceso de envejecimiento fisiológico.

ADVERTENCIAS

- Evitar el contacto con los ojos. En caso de contacto involuntario con los ojos, lavar con bastante agua.
- No aplicar sobre una piel lesionada.

• No utilizar en caso de alergia conocida a uno de los componentes.

• No utilizar **PROFILO[®] FIGURA CREMA CORPORAL** si el embalaje estuviera abierto o dañado.

• Mantener fuera del alcance de los niños.

• Para uso externo

Airless bottle 150 ml 

Enthalts: Komplex mit niedrig- und hochmolekularen Hyaluronsäuren (Natruumsalz) in hohen Konzentrationen und Matrixyl[®] 3000. **TOPISCHE ANWENDUNG**

HAUTMODELLIERUNG

Die Hautalterung ist ein natürlicher Prozess, bei dem die Haut einige Veränderungen erfährt: die epidermale Zellneuerung verlangsamt sich und die Stützelemente, wie Kollagen und Elastin, verringern sich. Die Faktoren, die bei der Hautalterung eine Rolle spielen, können in zwei Gruppen unterteilt werden:

- Äußerliche Faktoren: UVA-UV-Strahlen, atmosphärische Wirkstoffe, Verschmutzung und Lifestyle
- Innerliche Faktoren: Alter und Gene

Diese Veränderungen können mit zunehmendem Alter auf unserer Haut sichtbar werden: sie wird dünner, schlaffer, verliert an Elastizität und Hydratation und sieht zerbrechlicher und trocken aus.

Um diese Anzeichen der Alterung zu bekämpfen, müssen wir der Haut alle Nährstoffe und Komponenten zuführen, die während des physiologischen Altersprozesses allmählich abnehmen.

EIGENSCHAFTEN DER PROFIL[®] FIGURA KÖRPERCREME

DIE PROFIL[®] FIGURA KÖRPERCREME enthält einen Komplex aus Hyaluronsäure (Natruumsalz) mit doppeltem Molekulargewicht und einer spezifischen Verbindung namens Matrixyl[®] 3000.

Die Kombination zweier unterschiedlicher Molekulargewichte der Hyaluronsäure in hohen Konzentrationen führt zur einer synergistischen Wirkung für das Wohlbefinden der Haut, wobei die hochmolekulare Hyaluronsäure als Schutz zur Aufrechterhaltung der Integrität des hydrophilischen Films beiträgt, wodurch die Barrierefunktion der Haut verbessert wird; gleichzeitig trägt die niedermolekulare Hyaluronsäure dank ihrer speziellen Hydrophilie zur Aufrechterhaltung einer optimalen Hauthydratation bei.

Die synergistische Wirkung der beiden molekularen Gewichte der Hyaluronsäure sorgt wieder für Kompattheit und Elastizität und lindert die Anzeichen einer Sensibilisierung, gereizten und geröteten Hautoberfläche. Die Cremeform wird außerdem mit Matrixyl[®] 3000 angereichert, einem Komplex aus einer Kombination aus zwei Peptiden, die verschiedene Zellaktivitäten regulieren können.

Matrixyl[®] 3000 trägt zur Neumodellierung des Gewebes und zur Wiederherstellung der Dynamik der Zellfunktionen bei und fördert Folgendes:

- Die Erneuerung der extrazellulären Matrix, die Förderung der Kollagen- und Glykosaminoglycan synthese, und trägt zur Elastizität und Straffung der Haut bei.
- Zunahme der Zellproliferation, Förderung der Zellneuerung und Stärkung der Hautdicke.

PROPIEDADES DO CREME DE CORPO PROFIL[®] FIGURA

O CREME DE CORPO PROFIL[®] FIGURA CONTÉM um complexo de ácido hialurônico (sal de sódio) com duplo peso molecular e um composto específico chamado Matrixyl[®] 3000.

A associação de dois pesos moleculares diferentes do ácido hialurônico, em altas concentrações realiza uma ação sinérgica para o bem-estar da pele, onde o ácido hialurônico de alto peso molecular atua como proteção contribuindo para manter a integridade da película hidrolíptica, reforçando assim a função de barreira da pele; ao mesmo tempo, o ácido hialurônico de baixo peso molecular, graças à sua hidrofilia particular, contribui para manter uma hidratação ótima da pele.

A ação sinérgica dos dois pesos moleculares do ácido hialurônico devolve a firmeza e a elasticidade e alivia os sinais de uma pele sensível, irritada e avermelhada. A formulação do creme é ainda enriquecida com Matrixyl[®] 3000, um complexo composto por uma combinação de dois peptídeos capazes de regular várias atividades celulares.

PROTEÇÃO DA PELE

PROFILO[®] FIGURA KÖRPERCREME é indicada para a modelagem da pele, que perde elasticidade, tono e hidratação, melhorando os sinais visíveis do envelhecimento cutâneo.

Indicada para o remodelado cutáneo do corpo.

CONTÉM: Complexo de ácidos hialurónicos de baixo e alto peso molecular (sal de sódio) em altas concentrações e Matrixyl[®] 3000.

REMODELACIÓN DE LA PIEL

El envejecimiento de la piel es un proceso natural durante el cual la piel experimenta ciertos cambios: la renovación celular epidermica se ralentiza y las estructuras de soporte, como el colágeno y la elastina, se reducen. Los factores que juegan un rol dentro del envejecimiento de la piel pueden dividirse en dos grupos:

- Factores extrínsecos: rayos UVA-UVB, agentes atmosféricos, contaminación y estilo de vida;
- Factores intrínsecos: edad y herencia.

Con el paso de los años, estos cambios pueden hacerse cada vez más visibles en nuestra piel: se vuelve más fina, pierde tono, elasticidad e hidratación, y se vuelve más frágil y seca.

Para combatir estos signos del envejecimiento es

ADVERTENCIAS

• Evitar el contacto con los ojos.

En caso de contacto involuntario con los ojos, enjuagar con abundante agua.

• No aplicar en pieles dañadas.

• No utilizar en caso de alergia conocida a alguno de los componentes.

• No utilizar **PROFILO[®] FIGURA CREMA CORPORAL** si el envase está abierto o dañado.

• MANTENER FUERA DEL ALCANCE Y DE LA VISTA DE LOS NIÑOS

• PARA USO EXTERNO

Frasco sin aire 150 ml 

Enthalts: Komplex mit niedrig- und hochmolekularen Hyaluronsäuren (Natruumsalz) in hohen Konzentrationen und Matrixyl[®] 3000. **TOPISCHE ANWENDUNG**

HAUTMODELLIERUNG

Die Hautalterung ist ein natürlicher Prozess, bei dem die Haut einige Veränderungen erfährt: die epidermale Zellneuerung verlangsamt sich und die Stützelemente, wie Kollagen und Elastin, verringern sich. Die Faktoren, die bei der Hautalterung eine Rolle spielen, können in zwei Gruppen unterteilt werden:

- Äußerliche Faktoren: UVA-UV-Strahlen, atmosphärische Wirkstoffe, Verschmutzung und Lifestyle
- Innerliche Faktoren: Alter und Gene

Diese Veränderungen können mit zunehmendem Alter auf unserer Haut sichtbar werden: sie wird dünner, schlaffer, verliert an Elastizität und Hydratation und sieht zerbrechlicher und trocken aus.

Um diese Anzeichen der Alterung zu bekämpfen, müssen wir der Haut alle Nährstoffe